

ACCIÓN URGENTE

PRESO DE 67 AÑOS GRAVEMENTE ENFERMO

Un experto en lenguas de 67 años, que cumple una pena de 10 años de cárcel aparentemente relacionada con su labor de promoción de la lengua y la cultura talish en Azerbaiyán, está gravemente enfermo. Según sus amigos, no está recibiendo el tratamiento que precisan sus múltiples problemas graves de salud.

Novruzali Mammadov fue declarado culpable de traición tras un juicio celebrado en junio de 2008 que, según informes, no reunió las debidas garantías, y enviado a la colonia penitenciaria núm. 15 de Azerbaiyán. Según los amigos de Novruzali Mammadov, el médico de la prisión le diagnosticó cataratas, un tumor en la próstata y trastornos de tiroides entre otros problemas de salud y recomendó que fuera sometido a tres operaciones distintas para aliviar su estado.

El 28 de julio, Novruzali Mammadov fue trasladado a un hospital central del sistema penitenciario dirigido por el Ministerio de Justicia. Sus amigos afirman que su estado de salud se ha deteriorado desde que llegó al hospital: sufre dolores, no puede caminar sin ayuda, ni mover los brazos y tiene dificultades respiratorias y del habla. Contó a su familia y su abogado cuando lo visitaron que el personal hospitalario no ayudaba a los pacientes a comer ni a asearse, y que las condiciones higiénicas eran "atroces". Según sus amigos, el personal hospitalario no ha aplicado ningún tratamiento ni alivio contra el dolor a Novruzali Mammadov, ya que asegura que antes de tratarlo se deben realizar pruebas. Hasta la tarde del 31 de julio no permitieron a su esposa entregar unos analgésicos que había comprado para él; aun así no le permitieron verlo ese día, aunque había podido visitarlo esa misma semana.

Escriban cartas INMEDIATAMENTE en acérí, ruso, turco o en su propio idioma:

- ✓ pidiendo garantías a las autoridades de que Novruzali Mammadov está recibiendo el tratamiento médico adecuado;
- ✓ expresando su preocupación por el hecho de que al parecer el hospital donde está ingresado no le ha prestado asistencia ni tratamiento médico adecuado;
- ✓ pidiendo a las autoridades que garanticen su traslado a un hospital civil si ningún otro hospital del sistema penitenciario puede atender sus necesidades médicas;
- ✓ pidiendo que se vuelva a juzgar a Novruzali Mammadov con las garantías procesales que exigen las normas internacionales.

Envíen los llamamientos antes del 11 de septiembre de 2009 a:

Presidente de Azerbaiyán:

President İlham Aliyev
Office of the President
19 Istiqlaiyyat St.
AZ1066 Baku
Azerbaiyán

Tratamiento: Your Excellency

Fax: (+99412) 492 35 43, 492 06 25
Correo-e: president@president.az;
office@apparat.gov.az

Ministro de Justicia:

Fikrət Məmmədov
Minister of Justice
1, İnshaatchylar prospect
Baku AZ1065
Azerbaiyán

Tratamiento: Your

Excellency/Excelencia
Fax : (+994 12) 430 09 81

Correo-e: contact@justice.gov.az;
international@justice.gov.az

Y copias a:

Los representantes diplomáticos de Azerbaiyán acreditados en su país.

Consulten con la oficina de su Sección si van a enviar los llamamientos después de la fecha arriba indicada.

**AMNESTY
INTERNATIONAL**



ACCIÓN URGENTE

PRESO DE 67 AÑOS GRAVEMENTE ENFERMO

INFORMACIÓN ADICIONAL

AU: 209/09 Índice AI: EUR 55/007/2009

Fecha de emisión: 31 de julio de 2009

AMNESTY
INTERNATIONAL

